# पठतु संस्कृतम्

कोविद:

### नवम-पाठः

### सूक्ति:

### उद्धरेदात्मनात्मानं नात्मानमवसादयेत् । भगवद्गीता ६.५.

#### पदविभागः

उद्धरेत्, आत्मना, आत्मानम्, न, आत्मानम्, अवसादयेत्

#### सन्धिः

उद्धरेत् + आत्मना - जश्त्वम् आत्मना + आत्मानम् - सवर्णदीर्घः न + आत्मानाम् - सवर्णदीर्घः

#### अन्वयः

आत्मना आत्मानाम् उद्धरेत्, न आत्मानाम् अवसादयेत् ।



#### उद्धरेदात्मनात्मानं नात्मानमवसादयेत् । भगवद्गीता ३.५.

#### तात्पर्यम्

स्वप्रयत्नेन स्वस्य अभिवृद्ध्यर्थं प्रयत्नः कर्तव्यः । स्वस्य हानिकराणि कर्माणि न कुर्यात् ।

#### व्याकरणांशा: & प्रतिपदार्थ:

व्याकरणासा.		
<b>उद्धरेत्</b>	- उत् + धृ धातुः विधितिङ्-लकारः प्र. ए.	उपरि नयेत
आत्मना	- न. पुं. तृ. एँ.	स्वेन
आत्मानम्	- न. प्. द्वि. ए.	स्वम्
ਰ	- अव्ययम्	
आत्मानम्	- न. पुं. द्वि. ए.	स्वम्
अवसादयेत्	- अव + संद् + विधिलिङ्-लकारः प्र. ए.	नाशयेत्

मरणं प्रकृतिः शरीरिणां विकृतिर्जीवितमुच्यते बुधैः । क्षणमप्यवतिष्ठते श्वसन् यदि जन्तुर्ननु लाभवानसौ ।। रघ्वंशम् ८.८७

#### पदविभाग:

मरणम्, प्रकृतिः, शरीरिणाम्, विकृतिः, जीवितम्, उच्यते, बुधैः, क्षणम्, अपि, अवतिष्ठते, श्वसन्, यदि, जन्तुः, नन्, लाभवान् असौ

#### सन्धिः

विकृतिः + जीवितम् अपि + अवतिष्ठते

जन्तः + नन्

- विसर्ग-रेफः

- यण

- विसर्ग-रेफः

#### वाक्यविश्लेषणम्

```
क्रिया - उच्यते, अवतिष्ठते, (भवति)
```

प्रथमा - मरणम्, जीवितम्, लाभवान्, श्वसन्, प्रकृतिः, विकृतिः, जन्तुः

असी

द्वितीया - क्षणम्

तृतीया - बुधैः

षष्ठी - शरीरिणाम्

अव्ययम् - यदि, अपि, नन् Slokas Online - Vanisri Ragupati

### अन्वयरचना प्रतिपदार्थः च

- उच्यते क्रिया - बुधैः - प्रकृतिः - मरणम् कैः उच्यते ? का उच्यते ? किं प्रकृतिः ? केषां मरंणम् ? - शरीरिणाम पनः कः उच्यते ? - विकृतिः किं विकतिः ? - जीवितम केषां जीवनम ? - शरीरिणाम्

- कथ्यते/गद्यते पण्डितैः
- वतिः/ स्वभावः
- जीवितान्तम्
- देहिनाम
- विकारः
- जीवनम
- देहिनाम

#### अन्वयरचना प्रतिपदार्थः च

क्रिया - अवतिष्ठते

कः अवतिष्ठते ? - जन्तुः

कीदृशः सन् ? - श्वसन्

कियत् श्वसन् ? - क्षणम्

क्रिया - (भवति)

कः भवति ? - असौ

कीदृशः असौ? - लाभवान्

प्राणी जीवन् अत्यल्पकालम्

- तादृशः श्वसन् जन्तुः

- योगवान्

#### अन्वय:

शरीरिणां मरणं प्रकृतिः, जीवितं विकृतिः (इति) बुधैः उच्यते । अतः यदि जन्तुः क्षणम् अपि श्वसन् अवतिष्ठते तर्हि असौ ननु लाभवान् (भवति) ।

#### तात्पर्यम्

सर्वेषां प्राणिनां मरणं स्वभावसिद्धम्। तत् परिहर्तुं केनापि न शक्यते । जातस्य मरणं निश्चितम् एव । किन्तु जीवनं न निश्चितम् । तत् आकस्मिकं, न तु स्वभावसिद्धम् । अद्यैव जीवनं समाप्तं स्यात्, अथवा श्वः । जीवितस्य पुरुषस्य मरणं भवत्येव । किन्तु मृतस्य पुनः जीवतं भविष्यति इत्यत्र न निश्चयः । अतः क्षणकालमपि जीवः यदि देहे तिष्ठिति तर्हि तदेव प्राणिनां महालाभः । किञ्च, मरणेऽपि शोकः न कार्यः । यतः मरणं प्राणिनां स्वाभाविकम् । यावज्जीवं सन्तोषेण जीवेत् । यतः दुर्लभं जीवनम् अस्माभिः प्राप्तम् अस्ति ।

#### व्याकरणांशा:

असौ

- अ. नप्. प्र. ए. मरणम - इ. स्त्री. प्र. ए. प्रकृतिः शरीरिणाम् - न. प्ं. ष. ब - ब्रू धाँतुः परस्मैपदी कर्मणि लट्-लकारः प्र. ए. उच्यते बुधैः क्षणम् - अं. पुं. तृ. ब. - अ. नपुं. द्वि. ए. अपि - अव्ययम - अव् + स्था धात्: आत्मनेपदी लट्-लकार: प्र. ए. अवतिष्ठते श्वसन् - त. प्. प्र. ए. यदि - अव्ययम् - उ. प्. प्र. ए. जन्तुः नन् लाभवान् - अव्ययम् - त. प्. प्र. ए.

- स. प्. प्र. ए.

अनेकशास्त्रं बहु वेदितव्यम् अल्पश्च कालो बहवश्च विघ्नाः । यत्सारभूतं तदुपासितव्यं हंसो यथा क्षीरमिवाम्बुमध्यात् ॥

#### पदविभाग:

अनेकशास्त्रम्, बहु, वेदितव्यम् , अल्पः , च , कालः , बहवः , च , विघ्नाः यत्, सारभूतम् , तत् , उपासितव्यम् , हंसः , यथा , क्षीरम् , इव, अम्ब्मध्यात्

#### सन्धिः

अल्पः + च

कालः + बहवः

बहवः + च

तत् + उपासितव्यम्

हंसः + यथा

इव + अम्बुमध्यात्

- विसर्गस्यसकारः, श्चृत्व सन्धिः
  - विसर्ग-उकारः, ग्णसन्धिः
  - विसर्ग-सकारः, श्चुत्वसन्धिः
  - जश्त्वम्
  - विसर्ग-उकारः, गुणसन्धिः
  - सवर्णदीर्घः

Learn Slokas Online - Vanisri Ragupati

#### वाक्यविश्लेषणम्

क्रियापदम

प्रथमा

दवितीया

पञ्चमी

अव्ययम

- अस्ति , सन्ति

- अनेकशास्त्रम्, बहु, वेदितव्यम्, अल्पः, कालः, बहवः विघ्नाः, सारभूतम्, उपासितव्यम्, हंसः, यत्, तत्

- क्षीरम

- अम्बुमध्यात् - च, यथा, इव

#### अन्वयरचना प्रतिपदार्थ: च

क्रियापदम् किम् अस्ति ? पुन: किम् अस्ति? कियत् वेदितव्यम् ? पुन: कः अस्ति ? कियान् कालः ? पुनः के सन्ति ? कियन्तः सन्ति ?

वर्तते - अस्ति -अनेकानि शास्त्राणि विद्यन्ते - अनेकशास्त्रम ज्ञातव्यम्/ अध्येतव्यम - वेदितव्यम अधिकम् - बहु - कॉलः जीवनसमयः स्वल्पः / न अधिकः - अल्पः - विघ्नाः बाधाः अधिकाः - बहवः

#### अन्वयरचना प्रतिपदार्थ: च

पुनः किम् अस्ति ? किम् उपासितव्यम् ? कथम् इव उपासितव्यम् ?

कस्मात् ?

- तत् उपासितव्यम्
- यत् सारभूतम् यथा हंसः क्षीरम् इव
- अम्ब्मध्यात्

अदः सेवनीयम् यत् सारवत्/यत् श्रेष्ठम् यथा हंसः दुग्धं स्वीकरोति तथा जलस्य मध्यभागात

#### अन्वय:

अनेकशास्त्रम् (अस्ति) । बहु वेदितव्यम् (अस्ति) । कालः च अल्पः (अस्ति) । विघ्नाः च बहवः (सन्ति) । यत् सारभूतं, तत् उपासितव्यम्, यथा हंसः अम्बुमध्यात् क्षीरम् इव ।

#### तात्पर्यम्

जातेन मन्ष्येण बहूनां शास्त्राणां विषये यावत् शक्यते तावत् अध्येतव्यम् । तद्विषये विलम्बः न करणीयः । यतः कालः बहु अल्पः । अपि च सत्कार्याणां विघ्नाः अपि बहवः भवन्ति । यथा केनचित् कविना उक्तं – 'क्षणशः विद्यां साधयेत्' इति, तथैव कृत्वा शास्त्राध्ययनसमये अपि सारभूतम्, अतिप्रधानम् एव ज्ञातुम् अधिकः प्रयत्नः करणीयः । जलेन मिश्रितं क्षीरम् एकस्मिन् पात्रे अस्ति चेदपि हंसः यथा क्षीरमेव स्वीकरोति, तथा अध्ययनसमये अनुपयुक्तः अप्रधानः वा भागः परित्यक्तव्यः ।

#### व्याकरणांशा:

अनेकशास्त्रम्

बहु

वेदितव्यम्

अल्पः

च

कालः

बहवः

च

विघ्नाः

- अ. न. प्र. ए.
- उ. न. प्र. ए.
- अ. न. प्र. ए.
- अ. पु. प्र. ए.
- अव्ययम्
- अ. पु. प्र. ए.
- उ. पुं. प्र. ब.
- अव्ययम्
- अ. पु. प्र. ब.

#### व्याकरणांशा:

यत् सारभूतम् तत उपासितव्यम् हसः यथा क्षीरम इव अम्बुमध्यात्

- अ. न. प्र. ए.
- अ. पु. प्र. ए.
- अव्ययम्
- अ. न. द्वि. ए.
- अव्ययम्
- अ. पु. प. ए.

दमयन्त्याः पिता भीमराजः प्त्र्याः स्वयंवरं कर्त् निश्चित्य सन्नाहम् आरब्धवान् । स्वयंवरार्थं नगरात् बहिर्भागे विशालः सभामण्डपः सिद्धः अभवत् । अन्याः अपि व्यवस्थाः सर्वाः कृताः । बहुभ्यः देशेभ्यः अहमहमिकया राजानः स्वयंवरार्थं समागच्छन् । सर्वे अपि राजानः सभामण्डपम् उपासर्पन् । दिक्पालकाः अपि सभामण्डपं समागताः । एतन्मध्ये महाविष्णुः वैकुण्ठे सरस्वतीम् आह्य उक्तवान् - 'त्वं भूलोकं गच्छ, तत्र दमयन्त्याः स्वयंवरः भविष्यति । तत्र राज्ञां गोत्रप्रवक्त्री भूत्वा कार्यं क्र' इति । सरस्वती - 'तथा अस्त् ' इति अङ्गीकृत्य बालिकारूपेण भूमिम् अवतीर्णा । सा अपि सभाभवनम् आगतवती । Learn Slokas Online - Vanisri Ragupati



भीमराजः द्हितरं दमयन्तीम् सभाम् आगत्य वरणमालाम् अपीयत्म् आकारितवान् । दमयन्ती शिबिकायाम् उपविश्य सभामध्यम् आगतवती । सर्वे राजान: तां सादरं वीक्षितवन्तः । दमयन्ती नलान्रक्ता इति ज्ञात्वा महेन्द्रादयः दिक्पालाः नलवेषम् एव धृतवन्तः आसन् । सर्वे राजानः सभ्याः च सभायाम् उपाविशन् । ततः सरस्वती दमयन्तीम् उद्दिश्य - 'अपेक्षितं वरं वृणीष्व ' इति अवोचत् । सा स्वयं राज्ञां गोत्रप्रवाचनम् अपि कृतवती । दमयन्तीस्वयंवरार्थं प्ष्कराधीशः हव्यनृपः, क्रौञ्चद्वीपाधिपः , क्शद्वीपाधिपतिः, शाल्मलीद्वीपाधीशः, प्लक्षराजः, मेधातिथिः, गौडदेशाधीशः, मध्रानाथः, काशीराजः अन्ये च बहवः नृपाः आगताः । एतेषां सर्वेषां गोत्रविवरणं, पराक्रमविवरणं च सरस्वती कृतवती । सा प्नः अपि तत्र उपस्थितान् ऋत्पर्ण-पाण्ड्यनृप-काञ्चीप्राधीश-नेपालन्प-मिथिलाधीश-उत्कलाधीश-मगधाधीशान् अपि अवर्णयत् ।



एवं महावर्णनप्रसङ्गे अपि दमयन्ती नलमहाराजम् एव मनसा ध्यायन्ती विचिन्वती च आसीत् । तदा शिबिकावाहकाः दमयन्तीं दिक्पालकानां समीपं नीतवन्तः ।

तत्र दिक्पालैः सह नलः अपि आसीत् । सरस्वती दिक्पालान् वर्णयित्म् आरब्धवती। यं यं दिक्पालं सा वर्णितवती, तत् सर्वं नलवर्णनम् इव एव आसीत्। अपि च यदा दमयन्ती दिक्पालान् विलोकितवती, तदा सर्वे दिक्पालाः अपि नलः इव तया अदृश्यन्त । पञ्च अपि उपस्थिताः नलः इव आसन् । सरस्वत्याः वर्णनम् अपि सन्देहजनकम् आसीत् । तेष् कः वरणीयः इति दमयन्ती व्याम्ग्धा अभवत् । खिन्ना, सन्तप्ता च अभूत् । सा प्रत्येकम् यद्यपि अनेकवारं समादरेण वीक्षितवती तथापि तेष् भेदं ज्ञात्म् अशक्ता एव अभवत् ।





ततः सा भक्तिभावेन देवान् प्रार्थयामास - 'हे देवाः ! मम मनः नलमहाराजे एव लग्नम्। अतः तमेव वरयित्म् इच्छामि । एतेष् कः वा नलमहाराजः इति ज्ञातं मां यूयम् अन्गृहणीत' इति । दमयन्त्याः अनन्यप्रीतिं वीक्ष्य सर्वे देवाः सन्त्ष्टाः अभवन् । ते वरेण तम् अन्गृहीतवन्तः । तदा देवानाम् आशिषा सरस्वत्याः क्लिष्टकरं वर्णनमपि दमयन्त्या ज्ञातम् । उपस्थितेष् अयम् एव नलः इति नलमहाराजं सा अभिज्ञातवती । महता सम्भ्रमेण सा रोमाञ्चैः सह वरणमालां नलमहाराजस्य कण्ठे संयोजयामास । सर्वे अपि नितान्तं सन्त्ष्टाः अभवन् ।

दिक्पालाः दमयन्तीम् उद्दिश्य सान्त्वनवचनानि अब्रुवन् । दमयन्ती नलमहाराजं वृतवती इति अन्ये राजानः क्रुद्धाः अभवन् । दिक्पालेष् अग्निः आत्मानं न प्रकटयामास । सः लज्जापीडितः अभवत्। ततः सरस्वती स्वीयरूपं धृतवती । इन्द्रः नलदमयन्त्योः आशिषम् उक्तवान् । सरस्वती नलमहाराजाय चिन्तामणिमन्त्रं प्रदत्तवती । देवलोकात् पुष्पवृष्टिः अभवत् । इन्द्रादयः देवाः स्वर्गं प्रति प्रस्थिताः । अन्ये च नृपाः अपि स्वनगराणि अगच्छन् । स्वयंवरविधिः वैभवेन समाप्तः अभवत् ।



- भाषाध्ययने शब्दकोषाणाम् आवश्यकता विशेषतः भवति । अतः सर्वासु अपि भाषासु बहुविधाः कोषाः उपलभ्यन्ते । संस्कृतभाषा यथा अतिप्राचीना तथैव संस्कृतकोषसाहित्यम् अपि अतिप्राचीनम् ।
- वेदार्थज्ञानार्थं प्राचीने काले निघण्टवः भवन्ति स्म । इदानीम् उपलभ्यमानः निघण्टः नाम यास्कस्य 'निरुक्तम्' । वैदिकनिघण्टवः आसन् ततः पूर्वम् । किन्त् ते इदानीं न उपलभ्यन्ते । यास्कस्य निरुक्तं तावत् वैदिकनिघण्टोः भाष्यम् इति परिगण्यते । यथा यथा कालः गतः तथा तथा लौकिकी भाषा प्रवृद्धा । ततः शब्दप्रपञ्चः अपि विस्तृतः जातः । शब्दानाम् अर्थपरिज्ञानार्थं, लिङ्गज्ञानार्थं, पर्यायादिज्ञानार्थं च निघण्टूनाम् आवश्यकता आपतिता । ततः बहवः निघण्टवः (शब्दकोषाः) उत्पन्नाः । Learn Slokas Online - Vanisri Ragupati

- इदानीं सर्वे शब्दकोषाः अकारादिक्रमेण शब्दान् सूचयन्ति । किन्तु संस्कृतक्षेत्रस्य प्राचीनकोषाः तथा न आसन् । प्राचीनकालीनकोषेषु द्वैविध्यं दृश्यते ।
- शब्दान् वर्गशः विभज्य तत्तद्वर्गसम्बन्धिनां पर्यायपदानां लिङ्गसिहतं निर्देशं कुर्वाणाः । एतादृशाः कोषाः यथा अमरकोषः, अभिधानचिन्तामणिः, हारावलिः, त्रिकाण्डकोषः, कल्पद्रमकोषः इत्यादयः ।
- शब्दानाम् अन्तिमान् वर्णान् ककारादिक्रमेण सङ्ग्रहय हकारान्तपर्यन्तानां शब्दानां लिङ्गसहितनिर्देशं कुर्वाणाः । ते च यथा मेदिनीकोषः, नानार्थरत्नमाला, अनेकार्थसङ्ग्रहः इत्यादयः ।

उपरिनिर्दिष्टाः उभयविधाः अपि कोषाः श्लोकरूपेण एव भवन्ति । प्राचीने काले लेखनसौलभ्यम् एतावत् न आसीत् इत्यतः स्मरणशक्तेः आनुकूल्यार्थं शास्त्रकोषादयः सर्वे श्लोकरूपेण एव भवन्ति स्म ।

लौकिकसंस्कृतक्षेत्रे प्रायः ७५ निघण्टवः (कोषाः) इदानीम् उपलक्ष्यन्ते । एतदतिरिच्य अज्ञातकर्तृकाः १०-१५ निधण्टवः अपि उपलक्ष्यन्ते ।

भाषाभ्यासदृष्ट्या अधिकतया उपयुज्यमानः कोषः - 'अमरकोषः' । एतस्य वास्तविकं नाम ' 'नामलिङ्गान्शासनम् ' इति । एतस्य रचयिता अमरसिंहः । गच्छता कालेन एषः कोषः ' अमरकोषः ' इत्येव प्रसिद्धः जातः । आ प्राचीनकालात् अपि भाषाभ्यासाभिः अमरकोषस्य कण्ठस्थीकरणं क्रियमाणं दृश्यते । पर्यायपदज्ञानार्थं, लिङ्गज्ञानार्थं, शब्दार्थज्ञानार्थं च अमरकोषस्य अध्ययनं नितान्तम् उपकरोति । एतस्य पञ्चित्रंशदिधकानि (३५) व्याख्यानानि सन्ति इत्येतत् एव एतस्य परिष्कृततां, जनप्रियतां च दयोतयति ।

अकारादिक्रमेण रचितेषु कोषेषु आदिमः 'शब्दकल्पद्रुमः' नाम कोषः । एषः राजराधाकान्तदेवेन विरचितः । सकलशास्त्रसम्बद्धाः शब्दाः अपि अत्र सङ्गृहीताः सन्ति । एतादृशः अपरः कोषः 'वाचस्पत्यम्' इति । शब्द-कल्पद्रृमे यावन्तः शब्दाः सन्ति ततोऽपि अधिकाः शब्दाः सन्ति अत्र । निरूपणक्रमः अपि परिष्कृतः अस्ति । एतस्य रचयिता तारानाथतर्कवाचस्पतिः ।

संस्कृताध्ययनार्थम् उपकारकाः कोषाः केचन-

- \* संस्कृत-इंग्लीष्-शब्दकोषः वि.एस्. आप्टे
- \* संस्कृत-इंग्लीष्-शब्दकोषः मोनियर् विलियम्स्
- \* संस्कृत-इंग्लीष् शब्दकोषः मेक्डोनल्
- \* इंग्लीष्-संस्कृत शब्दकोषः वि.एस्. आप्टे

छात्रोपयोगार्थं प्रादेशिकभाषया अल्पमूल्यकाः कोषाः अपि तत्ततप्रदेशे

उपलभ्यन्ते एव।